



ສາທາລະນະລັດ ປະຊາທິປະໄຕ ປະຊາຊົນລາວ

ສັນຕິພາບ ເອກະລາດ ປະຊາທິປະໄຕ ເອກະພາບ ວັດທະນາຖາວອນ

ສະຖານເອກອັກຄະລັດຖະທູດ

ແຫ່ງ ສປປ ລາວ ທີ່ ບຣຸກແຊນ

ແຈ້ງການ

ສະຖານເອກອັກຄະລັດຖະທູດ ແຫ່ງ ສປປ ລາວ ປະຈຳບຣຸກແຊນ, ປະເທດແບນຊິກ ຂໍຖືເປັນ ກຽດແຈ້ງມາຍັງພີ່ນ້ອງຊາວລາວຢູ່ຕ່າງປະເທດຊາບວ່າ ໂດຍອີງຕາມແຈ້ງການຂອງຄະນະເລຂາທິການ ລັດຖະບານສະບັບເລກທີ 3099/ຄລບ, ລົງວັນທີ 05 ພະຈິກ 2010, ລັດຖະບານໄດ້ຕົກລົງຍົກເວັ້ນຄ່າວິ ຊາໄລຍະສັ້ນ(NI-B3) ເຂົ້າສປປ ລາວ ແລະ ຍົກເວັ້ນຄ່າທຳນຽມຕໍ່ກຳນົດໄລຍະເວລາພັກເຊົາໃຫ້ແກ່ຄົນ ເຊື້ອຊາດລາວຢູ່ຕ່າງປະເທດ ນັບແຕ່ວັນທີ 01 ມັງກອນ 2011 ເປັນຕົ້ນໄປ, ຊຶ່ງມີລາຍລະອຽດດັ່ງລຸ່ມນີ້:

1. ຍົກເວັ້ນຄ່າທຳນຽມວິຊາໃຫ້ຄົນເຊື້ອຊາດລາວຢູ່ຕ່າງປະເທດທີ່ນອນຢູ່ໃນກໍລະນີ ດັ່ງນີ້: ຜູ້ທີ່ມີອາຍຸ ແຕ່ 65 ປີຂຶ້ນໄປ, ຜູ້ທີ່ມີອາຍຸຕໍ່າກວ່າ 15 ປີ, ຜູ້ທີ່ເປັນນັກບວດ, ຜູ້ທີ່ເສຍຈິດ ແລະ ຜູ້ທີ່ເສຍອົງຄະ ຊຶ່ງຂໍວິຊາໄລຍະສັ້ນ (NI-B3) ເຂົ້າສປປ ລາວ ຢູ່ສະຖານເອກອັກຄະລັດຖະທູດ, ສະຖານກົງສູນ ໃຫຍ່ແຫ່ງ ສປປ ລາວ ທີ່ຕ່າງປະເທດ ແລະ ຢູ່ໜ່ວຍງານວິຊາກັບດ່ານສາກົນໃນຂອບເຂດທົ່ວປະ ເທດ ແລະ ຈະໄດ້ຮັບອະນຸຍາດໃຫ້ພັກເຊົາຢູ່ ສປປ ລາວພາຍໃນ 90 ວັນ, ເມື່ອບຸກຄົນດັ່ງກ່າວສະ ເໜີຂໍຕໍ່ກໍຈະໄດ້ຮັບການຍົກເວັ້ນຄ່າທຳນຽມເຊັ່ນດຽວກັນ.
2. ຍົກເວັ້ນຄ່າທຳນຽມໃຫ້ຄົນເຊື້ອຊາດລາວຢູ່ຕ່າງປະເທດ ທີ່ບໍ່ໄດ້ກຳນົດໄວ້ໃນຂໍ້ທີ່ 1 ຂ້າງເທິງ ທີ່ຂໍວິ ຊາໄລຍະສັ້ນ (NI-B3) ເຂົ້າ ສປປ ລາວ ຢູ່ສະຖານເອກອັກຄະລັດຖະທູດ ແລະ ສະຖານກົງສູນ ໃຫຍ່ແຫ່ງ ສປປ ລາວ ທີ່ຕ່າງປະເທດ ທີ່ມີຈຸດປະສົງພັກເຊົາຢູ່ ສປປ ລາວ ພາຍໃນ 60 ວັນ, ເມື່ອ ບຸກຄົນດັ່ງກ່າວສະເໜີຂໍຕໍ່ກໍຈະໄດ້ຮັບການຍົກເວັ້ນຄ່າທຳນຽມເຊັ່ນດຽວກັນ. ໃນກໍລະນີບຸກຄົນທີ່ ກຳນົດໄວ້ໃນຂໍ້ 2 ນີ້ ຫາກຂໍວິຊາໄລຍະສັ້ນ (NI-B3) ເຂົ້າ ສປປ ລາວ ຢູ່ໜ່ວຍງານວິຊາກັບດ່ານ ສາກົນໃນຂອບເຂດທົ່ວປະເທດ ຈະຕ້ອງໄດ້ເສຍຄ່າທຳນຽມຕາມລະບຽບຫຼັກການ ແລະ ເມື່ອບຸກ ຄົນດັ່ງກ່າວສະເໜີຂໍຕໍ່ກຳນົດໄລຍະເວລາພັກເຊົາແມ່ນເສຍຄ່າທຳນຽມ 1 ໂດລາສະຫະລັດ/ຄົນ/ມື້ (ປະຈຸບັນ 2 ໂດລາສະຫະລັດ/ຄົນ/ມື້).

ດັ່ງນັ້ນ, ຈຶ່ງຂໍແຈ້ງມາຍັງພີ່ນ້ອງເຊື້ອຊາດລາວທີ່ຕ່າງປະເທດຊາບໂດຍທົ່ວເຖິງກັນ.

ບຣຸກແຊນ, ວັນທີ 01 ມັງກອນ 2011

ເອກອັກຄະລັດຖະທູດ



[Handwritten signature]

ສຸທາ ສາກົນນິຍົມ